



**Procedura di selezione per la copertura di n. 1 posto di Ricercatore universitario con contratto di lavoro subordinato a tempo determinato della durata di 36 mesi con regime di impegno a tempo definito ai sensi della lettera a) dell'art. 24, comma 3 della Legge 30 dicembre 2010 n. 240 indetto con D.R. n. 158/2022, Prot. n. 38400 del 04/02/2022, Dipartimento di Studi umanistici, Settore concorsuale 10/I1 - Lingue, letterature e culture spagnola e ispano-americane Settore scientifico-disciplinare L-LIN/07 Lingua e traduzione – Lingua spagnola.**

## **VERBALE N. 1**

Alle ore 17:00 del giorno 8/04/2022, presso il Dipartimento di Studi Umanistici della Università degli Studi di Ferrara, via del Paradiso 12, si è riunita per la riunione preliminare la Commissione giudicatrice della selezione per la copertura di n. 1 posto di Ricercatore universitario con contratto di lavoro subordinato a tempo determinato della durata di 36 mesi con regime di impegno a tempo definito ai sensi della lettera a) dell'art. 24, comma 3 della Legge 30 dicembre 2010 n. 240 indetto con D.R. n. 158/2022, Prot. n. 38400 del 04/02/2022, Dipartimento di Studi umanistici, Settore concorsuale 10/I1 - Lingue, letterature e culture spagnola e ispano-americane Settore scientifico-disciplinare L-LIN/07 Lingua e traduzione – Lingua spagnola, nominata con D.R. n. n. 491/2022, Prot. n. 146046 del 30/03/2022, così composta:

- Prof. Andrea Bresadola, Professore Associato presso l'Università degli Studi di Macerata, settore concorsuale 10/I1;
- Prof. Enrico Lodi, Professore Associato presso l'Università degli Studi di Pavia, settore concorsuale 10/I1;
- Prof. Paolo Tanganelli, Professore Ordinario presso l'Università degli Studi di Ferrara, settore concorsuale 10/I1.

Il prof. Andrea Bresadola partecipa in collegamento telematico da Oviedo (Spagna).  
Il prof. Enrico Lodi partecipa in collegamento telematico dalla sede di Pavia.

La Commissione procede immediatamente alla nomina del Presidente nella persona del prof. Paolo Tanganelli e del Segretario nella persona del prof. Andrea Bresadola.

Preso visione degli atti normativi e regolamentari che disciplinano lo svolgimento della selezione, la Commissione procede a fissare in dettaglio i criteri di massima per la valutazione preliminare dei candidati, secondo i criteri e i parametri individuati dal Decreto Ministeriale 25 maggio 2011, n. 243.

I suddetti criteri sono indicati nell'allegato A al presente verbale che forma parte integrante del verbale stesso e vengono inviati al Responsabile del procedimento tramite mail per la pubblicazione sul sito web dell'Ateneo.

In considerazione del numero dei candidati iscritti pari a nove, comunicato dal Responsabile del procedimento, la Commissione ammette tutti e nove i candidati alla discussione pubblica dei titoli e della produzione scientifica e alla prova di lingua spagnola.

La Commissione viene sciolta alle ore 18:30.

Ferrara, 8 aprile 2022.

Letto, approvato e sottoscritto.



## La Commissione

Prof. Paolo Tanganelli [firmato digitalmente]  
Prof. Andrea Bresadola [dichiarazione allegata]  
Prof. Enrico Lodi [dichiarazione allegata]

## **ALLEGATO A**

### **CRITERI DI MASSIMA**

Dopo ampia ed approfondita discussione la Commissione giudicatrice della procedura di selezione per la copertura di un posto di ricercatore universitario, indetto con D.R. n. 158/2022, Prot. n. 38400 del 04/02/2022, Dipartimento di Studi umanistici, Settore concorsuale 10/I1 - Lingue, letterature e culture spagnola e ispano-americane Settore scientifico-disciplinare L-LIN/07 Lingua e traduzione – Lingua spagnola, così composta:

- Prof. Andrea Bresadola, Professore Associato presso l'Università degli Studi di Macerata, settore concorsuale 10/I1;
- Prof. Enrico Lodi, Professore Associato presso l'Università degli Studi di Pavia, settore concorsuale 10/I1;
- Prof. Paolo Tanganelli, Professore Ordinario presso l'Università degli Studi di Ferrara, settore concorsuale 10/I1.

predetermina i seguenti criteri di massima:

#### **- VALUTAZIONE DEI TITOLI**

La valutazione dei titoli dei candidati è effettuata analiticamente sulla base dei seguenti elementi, che dovranno essere debitamente documentati e pertinenti al settore concorsuale:

- a) dottorato di ricerca o equipollenti, conseguito in Italia o all'Estero;
- b) eventuale attività didattica a livello universitario in Italia o all'Estero;
- c) documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri;
- d) organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi;
- e) interventi come relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali;
- f) premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca;

La valutazione di ciascun titolo indicato è effettuata considerando specificamente la significatività che esso assume in ordine alla qualità e alla quantità dell'attività di ricerca svolta dal singolo candidato.

#### **- VALUTAZIONE DELLE PUBBLICAZIONI**



Saranno prese in considerazione esclusivamente pubblicazioni o testi accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti, nonché saggi inseriti in opere collettanee e articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale, con l'esclusione di note interne o rapporti dipartimentali. La tesi di dottorato o dei titoli equipollenti sono presi in considerazione anche in assenza di tali condizioni.

La commissione, nella valutazione delle pubblicazioni, si avvarrà dei seguenti criteri:

- a) originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica;
- b) congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore concorsuale per il quale è bandita la procedura e con l'eventuale profilo, definito esclusivamente tramite indicazione di uno o più settori scientifico-disciplinari, ovvero con tematiche interdisciplinari ad essi correlate;
- c) rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica;
- d) determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione.

La commissione giudicatrice deve altresì valutare la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali.

Nel settore concorsuale per il quale è stato bandito il posto di Ricercatore universitario (con contratto di lavoro subordinato a tempo determinato della durata di 36 mesi con regime di impegno a tempo definito ai sensi della lettera a) dell'art. 24, comma 3 della Legge 30 dicembre 2010 n. 240) NON è consolidato l'uso a livello internazionale dei seguenti indicatori, riferiti alla data di scadenza dei termini delle candidature:

- a) numero totale delle citazioni;
- b) numero medio di citazioni per pubblicazione;
- c) "impact factor" totale;
- d) "impact factor" medio per pubblicazione;
- e) combinazioni dei precedenti parametri atte a valorizzare l'impatto della produzione scientifica del candidato (indice di Hirsch o simili).

Pertanto, la commissione NON si avvarrà di tali indicatori.

La Commissione decide infine di attribuire, sulla base dei sopracitati criteri, i seguenti punteggi ai titoli e a ciascuna delle pubblicazioni presentate dai candidati che si presenteranno alla discussione dei titoli e della produzione scientifica.

Il punteggio massimo è fissato in 100/100 e sarà così distribuito:

- titoli (massimo **35** punti):

- a) dottorato di ricerca o equipollenti, conseguito in Italia o all'Estero: 8 punti, se pertinente al settore concorsuale 10/I1; 4 punti, se parzialmente pertinente; 0 punti, se non pertinente;
- b) eventuale attività didattica a livello universitario in Italia o all'Estero: max 6 punti (1 punto per ogni insegnamento ufficiale nel settore scientifico-disciplinare indicato dal bando; 0,5 per attività didattica di supporto nel settore scientifico-disciplinare indicato dal bando, o per insegnamento ufficiale in settore scientifico-disciplinare diverso);



- c) documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri: max 5 punti (0,5 per ogni anno di attività);
- d) organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi: max 6 punti (3 punti per direzione o coordinamento; 1 punto per ogni partecipazione);
- e) interventi come relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali: max 8 punti (0,5 per ciascun intervento come relatore);
- f) premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca: max 2 punti (1 per premio).

- pubblicazioni (massimo **65** punti):

- 1) per la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali: max 8 punti. Per questa specifica voce saranno prese in considerazione solo monografie (o edizioni critiche, o commenti scientifici), articoli in rivista e saggi in volume pubblicati o accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti;
- 2) per quanto riguarda le pubblicazioni presentate dai candidati per il presente concorso:
  - a) originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica: max 36 punti (max 6 punti per ciascuna pubblicazione). Nel caso di partecipazione del candidato a lavori in collaborazione (punto d dei criteri), il suo apporto individuale non potrà raggiungere il 100% dei valori ora descritti (50% in caso di collaborazione paritetica con un altro studioso, 30% nel caso di collaborazione a tre, 20% in caso di partecipazione di un numero maggiore di persone; casi particolari saranno esaminati analiticamente);
  - b) congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore concorsuale per il quale è bandita la procedura e con l'eventuale profilo, definito esclusivamente tramite indicazione di uno o più settori scientifico-disciplinari, ovvero con tematiche interdisciplinari a essi correlate: max 3 punti (max 0,25 per ciascuna pubblicazione);
  - c) rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica: max 18 punti (max 1,5 punti per pubblicazione).

La Commissione stabilisce inoltre che l'idoneità a ricercatore non può essere attribuita se il punteggio complessivo è inferiore a **60** punti su 100.

La discussione pubblica dei titoli e della produzione scientifica si svolgerà in presenza: i candidati saranno convocati tramite pubblicazione del calendario e della sede di svolgimento della discussione sul sito dell'Ateneo, con un preavviso non inferiore a venti giorni.

Ferrara, 8 aprile 2022.

Letto, approvato e sottoscritto.

La Commissione

Prof. Paolo Tanganelli [firmato digitalmente]  
Prof. Andrea Bresadola [dichiarazione allegata]  
Prof. Enrico Lodi [dichiarazione allegata]